

Отзыв
о диссертационном исследовании
У Сяохун на тему
«РЕЧЕВЫЕ СТРАТЕГИИ И СПОСОБЫ ИХ РЕАЛИЗАЦИИ В ТЕКСТАХ
РОССИЙСКИХ СМИ, ОСВЕЩАЮЩИХ МЕЖДУНАРОДНУЮ
ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ В. ПУТИНА И СИ ЦЗИНЬПИНА»

по специальности: 5.9.5 – Русский язык. Языки народов России

У Сяохун, с 2019-ого по 2022-ый гг. обучавшаяся в аспирантуре СПбГУ на кафедре русского языка как иностранного и методики его преподавания, сдала все экзамены кандидатского минимума, успешно защитила выпускную квалификационную работу. За этот период по теме диссертационного исследования ею было опубликовано 11 статей, из них 7 статей в журналах, рецензируемых ВАК, и 4 статьи в изданиях РИНЦ.

У Сяохун выбрала для исследования сложную тему, потребовавшую изучения литературы, посвящённой исследованиям речевых стратегий и способов их реализации в языке, предполагающим широкий охват и многосторонний анализ текстов выбранной тематики. Сяохун также проявила добросовестность при сборе материала исследования – ею были найдены и классифицированы особенности употребления различных речевых стратегий и тактик в текстах оппозиционных российских СМИ, освещдающих очень важную часть международных отношений России и Китая, а именно, деятельность Председателя КНР Си Цзиньпина и Президента России В. Путина.

В ходе исследования были рассмотрены различные контексты, где были выявлены аксиологические (условно – положительные и отрицательные) элементы языковых референций, позволяющие обнаружить целевое употребление тех или иных речевых стратегий в текстах, освещдающих международную деятельность Путина и Си Цзиньпина. Тексты были отобраны по тематическому принципу – о деятельности лидеров двух стран в областях культуры, медицины, экономики и бизнеса за период с 2012 по 2022 гг.

Как прогосударственные, так и оппозиционные российские СМИ использовали средства речевого воздействия на читателя, и целью исследования Сяохун было выявление специфики данных языковых средств, используемых в текстах в зависимости от общего направления того или иного медиа издания. Анализ собранных материалов показал, что речевые стратегии определяются не только генеральными установками изданий, но и особым характером диалога, который ведётся между участниками коммуникации, каждый из которых квалифицирован в диссертации уточненным в процессе работы термином *гиперадресант* и новым, вводимым автором диссертации – *гиперадресат*. Также одним из важнейших понятий, которые вводятся Сяохун, следует признать так называемую *встречную интенцию* – термин, разработанный в рамках данного диссертационного исследования.

Свою работу над этой чрезвычайно актуальной и острой темой Сяохун начала в 2019-ом году: было важно сравнить и выяснить, какие приёмы применяются журналистами, работающими в прогосударственных СМИ и в медиахолдингах, которые в 2020-ом были лишь оппозиционными, но в 2022-ом г. были признаны СМИ - иноагентами и заблокированы по требованию Генпрокуратуры России. Необходимо было определить точные параметры и способы ввода в текст интенций, соответствующих целям прогосударственных или оппозиционных СМИ, что привело к выделению двух типов противоположных стратегий – конструктивной и деструктивной, то есть стратегии созидания и стратегии разрушения. Подобный подход можно считать принципиальным шагом в ходе научной работы Сяохун.

Контекстуальный подход обеспечил возможность рассмотрения множества новых контекстных образований, которые были классифицированы и вошли в словарь, составленный Сяохун для китайцев, изучающих русский язык, и содержащий лексические материалы, соответствующие выделенным речевым стратегиям. Создание данного словарника можно считать ещё одним важным достижением и залогом будущей лексикографической работы У Сяохун.

Представленные нами основные направления и результаты работы позволяют считать её соответствующей требованиям, предъявляемым к диссертационным исследованиям на соискание ученой степени кандидата филологических наук.

Анализ протокола проверки с использованием программы Руконтекст показал, что факты недобросовестного заимствования (плагиата) отсутствуют, так как отмеченные текстовые совпадения представляют собой коллокативные обороты, терминологические словосочетания и/или корректно оформленные цитаты из научной литературы.

Научный руководитель
доктор филол. наук доцент Кафедры
русского языка как иностранного и методики
его преподавания Филологического факультета СПбГУ
19.06.2023

Н.П. Беневоленская

Личную подпись заверяю
Документ подготовлен в порядке исполнения
трудовых обязанностей

НАЧАЛЬНИК ОТДЕЛА
КАДРОВ №4
М.С. Зубова

20.06.2013

